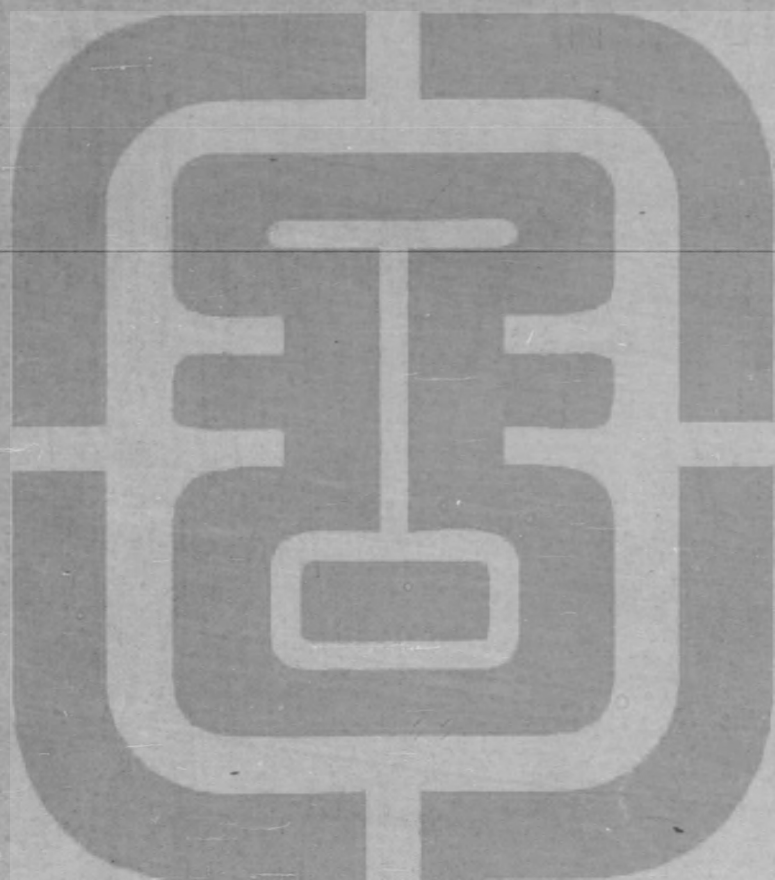


弘毅公衍慶錄



衍慶錄卷之七

曾孫愛必達敬纂

八旗通志名臣鑲黃旗滿洲世職大臣額宜都巴圖

魯列傳

車爾格 海格 兄 陳 阿泰 刺哈達 嚞巴
圖爾格 子 吳爾格 宜爾登 子 額黑里孫
教 德 科 瓦 梭 岱 超 哈爾 英 素 三世孫
保郎 過 索 必 隆 附

額宜都巴圖魯。滿洲鑲黃旗人。姓鈕祜祿氏。世居長
 白山。幼時。父母為仇家所害。額宜都。賴鄰人匿之。得
 免。年十三。殺其仇人。避依姑於嘉木湖村。

太祖高皇帝過其地。額宜都見之。即識為真主。欲從行。請於
 姑。姑不可。額宜都奮然曰。丈夫生世間。甘碌碌老乎。

太祖器之。命從行。日見信任。初討尼堪外蘭於圖倫城。率衆先登。攻色克齊城。乘敵無備。取之。大獲牛馬以歸。別督兵攻舒爾格布占城。克之。丁亥年秋八月。督兵取巴爾達城。至渾河。河漲不能涉。以繩聯軍士。魚貫而渡。率銳卒數人。乘夜先登。城中兵悉力迎拒。跨堞以戰。飛矢貫股。著於城垣。揮刀斷矢。戰益力。被五十餘創。不退。卒拔其城。

太祖深加褒獎。遂賜號巴圖魯。薩克查兵入寇。率數人擊敗之。復乘夜襲取其城。進攻尼麻喇城。先衆疾戰。破之。復取章甲城。獨前奪門。克之。取索爾和村。戰冠軍。界凡有科什者。恃其勇。盜九馬以竄。單騎追斬之。悉取馬以歸。嘉木湖之貝渾巴顏。謀叛附哈達。

太祖命往誅之。盡殺其父子五人。癸巳年秋九月。葉赫等九國合兵來侵。

太祖陳師古勒山。遣額宜都。率百騎挑戰。敵悉衆來犯我師。額宜都奮勇敗之。殺葉赫貝勒布賽。九國之師皆潰。復率兵略諾賽寨。及卓佳村。我軍有齊法漢者。歿於陣。額宜都逆擊破敵。以其尸歸。是年訥殷路。搜穩塞克什。聚七寨人。據佛多和山寨而居。閏十一月。額宜都同噶蓋扎爾固齊。碩翁科落巴圖魯。率兵千人。圍訥殷佛多和山寨。三月下之。斬搜穩塞克什。丁未年夏五月。與卓立克圖貝勒。征東海兀集部。取赫席黑。

俄漠惠蘓魯佛納赫拖克索三路。俘二千人。庚戌年冬十一月。率兵一千。招撫東海兀集部之那木都魯。綏分寧古塔。尼馬察四路。降其長康果里等九人。令其家口前行。回兵至雅攬路。擊取之。獲俘萬餘。辛亥年冬十二月。同何和里額駙等。率兵二千。征兀集部之虎爾喀路。圍扎庫塔城三日。招之不下。遂攻克之。斬首千餘。俘二千人。其環近各路。盡招撫之。令土勒伸。額勒伸。衛其民五百戶而歸。復偕碩翁科落巴圖魯。督兵攻馬根單。花豹衝。三盆兒堡。並克之。大兵征哈達。滅輝發。癸丑年。滅烏喇。天命四年。滅葉赫。敗明四路兵。額宜都並爲前鋒。率領勇士。力戰有功。賦性忠誠。勇敢絕倫。自年十九。從

太祖征討。數十年。攻城野戰。所向皆捷。未嘗敗挫。每克敵。

太祖輒嘉獎之。其取巴爾達城。及敗薩克查也。

太祖親迎宴勞。以所獲巴爾達城之衆。盡

賜之。其敗九國兵也。

賜之以親乘名馬。前後賞賚衣裘弓矢人戶牲畜無算。悉分給有功士卒。不以自私。

太祖優禮遇之。初妻以族妹。後復以和碩公主降焉。積功授

左翼總兵官。一等大臣。天命六年卒。年六十。祭墓時。

太祖親臨慟哭。

太宗文皇帝天聰元年。追封爲弘毅公。配享

太廟議功。復授其子遏必隆。爲一等總兵官。

世祖章皇帝。建碑以旌異之。曰。帝王得人。共圖大業。治定之日。必昭其功於天下後世。以志不忘。我

祖宗創造艱難。一時鷹揚之佐。邁會風雲。號稱濟濟。成績具在。藏於冊府。額宜都者。奮跡戎行。戰功久著。從征哈達兀喇。葉赫。暨攻圖倫。襲色克齊。率衆先登。敵無堅壁。至取巴爾達。奮軀登堞。矢貫其身。連於堞上。以刀斷之。猶能入城。其鷙猛有過人者。少年歸命。身經百戰。屢被重創。遍體瘡痍。如收赫席黑虎兒喀雅攬諸部。又能以少擊衆。俘獲甚多。開拓疆土。厥績懋焉。

太祖嘉與勲庸。賜以婚媾。及其歿也。

先皇復加追叙。高爵崇祀。軫恤甚備。國有若臣。可謂忠勇忘身。有始有卒者矣。用勒貞石。以示表章。歲月逾遠。嘉績彌彰。於以褒勸有功。庶幾宣力國家者。聞之而有感云。康熙三十七年。

聖祖仁皇帝。謁

陵至盛京。親奠其墓。三十九年。復

御書碑文。勒石紀功焉。子十六人。車爾格。圖爾格。伊爾登。敖德。超哈爾。遏必隆。暨孫陳泰等。並有傳。

車爾格。弘毅公額宜都。巴圖魯第三子也。自幼隨

太祖高皇帝於軍中。屢建功績。因授備禦世職。旋加爲遊擊。

奉

命率大兵。往征東海瓦爾喀部落。大勝之。俘獲甚多。及歸。太祖親出郊迎之。深加褒獎。宴以盛筵。又以其父功大。授三等總兵官世職。

賜勅命。准免死三次。

太宗文皇帝天聰元年。設八大臣理政事。車爾格授固山額真。是年奉

命。同貝勒阿敏等。率大兵往征朝鮮。其國王李倧屈服。願納貢獻。凡我國使至。毋敢弗敬。遂設誓定盟。秋。毫無擾。率兵歸。又奉

命。率兵二百。往明錦州捉生。斬七人。生擒九人。獲馬十匹。又擒把總一名。五年初。設六部。以車爾格為兵部承政。

八年。同內院范文程等。往探明副將尚可喜信息。遂招以來歸。旋緣事革職。管牛錄章京事。復授為梅勒章京。崇德三年。重定部院官。特授工部侍郎。旋陞戶部尚書。四年。考績。授牛錄章京世職。順治元年。以定鼎燕京。

加恩舊臣。加半箇前程。二年二月卒。康熙二十一年三月。特旨遣官祭墓。子法古達。承襲世職。遇恩詔。加至三等阿達哈哈番。

陳泰。車爾格長子。初管擺牙喇章京事。從大兵征明。攻錦州。遇寧遠兵。同圖爾格直進。斬敵一人。又瞭見寧遠兵出。遂先衆直入。斬敵執纛者。得其纛與馬。天

聰三年。從征明北京。遇明巡撫袁應泰兵。同多羅英郡王破之。五年。取大凌河。遣伏追敵。哨獲一人。明監軍道張春兵來戰。隨正白旗兵。以步戰入。勝之。崇德元年。從大兵征朝鮮。屢敗朝鮮兵。三年。隨貝勒博洛。證明。過北京。敗豐潤縣兵。遇明馮大監。率兵至。擊敗之。又敗明侯總兵。尋往視右翼兵。遇明總兵祖大壽。兵百人。率擺牙喇三十人。擊敗之。獲二纛。馬二十五匹。五年。從大兵圍錦州時。聞杏山近城有牲畜。率蘓班代往取。多所獲。又與杏山兵戰。敗之。六年。破錦州關廂。遇松山馬兵來援。率本甲喇兵。擊敗之。又以步戰。擊敗敵鎗柵步兵。是時我軍二十一人。往關內取

草。有敵兵四十人來追。率六人擊之。追敵至伏處。救出取草者二十一人。明松山敗兵來尾我兵後。率甲喇兵。復進擊却之。七月。叙功。授牛录章京。世職。七年。圍錦州。掘濠。困松山。明兵夜犯我。正黃旗蒙古固山。汛。同吳內格往援。擊敗之。八年。從貝勒阿敏。巴泰。征明。進邊之日。同鰲拜。巴圖魯。擊馬總兵軍。敗之。至渾河。搭橋。范軍門馬兵一千來戰。率固山擺牙喇。擊敗之。至山東。攻東阿。汶上。寧陽三縣城。並指揮我兵。克之。以功加世職。爲三等甲喇章京。順治元年。從睿王多爾袞。入山海關。擊流賊。同宗室公阿代。率擺牙喇。敗之。追至慶都縣。又擊敗之。以功加授世職。爲二等

甲喇章京。從征湖廣。敗流賊一隻虎於荊州。四年四月。任禮部侍郎。十一月。授靖南將軍。同梅勒章京董阿賴。征福建。遣章京等率兵前進。遇賊首曹大鎬。步兵三千。敗之。至建寧府。有步兵五百。出屯教場。即同董阿賴。督兵敗其衆。賊首張耀星。以步兵四千迎戰。同董阿賴。蘓泰等敗之。攻建寧府同安縣。並同董阿賴。蘓泰。以紅衣礮克之。至平和縣關。同董阿賴。蘓泰。季什哈。祖澤遠。以紅衣礮攻克其城。又遣綠旗官兵。克十三縣。招撫一州七縣。六年四月。福建底定。捷

聞奉

旨。據奏官兵大捷。福建全省已定。陳泰等盡心調度。克奏膚

功。深可嘉悅。在事人員。查明議叙。尋議超加世職。爲二等阿思哈尼哈番。七月。陞固山額真。七年十二月。補授刑部尚書。八年正月。轉吏部尚書。三月。陞國史院大學士。七月。緣事罷。九年正月。補禮部尚書。三月。調本旗固山額真。是年遇

恩詔。加世職爲三等精奇尼哈番。緣事。降爲一等阿達哈哈番。旋遇

恩詔。加一拖沙喇哈番。尋復

賜還原世職。加爲二等精奇尼哈番。十年十二月。授寧南靖寇大將軍。往征湖廣。比至。以衆章京兵。分撥與壽章京。蘓克薩哈。征常德府。僞南安王劉文秀。遣僞左將

軍盧明臣。興國侯馮雙禮等。總兵三十餘員。率賊兵六萬餘。乘船千餘艘。分兵攻岳州武昌。陳泰令甲喇章京胡尼牙羅和。率章京兵。乘船二十四隻。埋伏河岬。賊首率衆來戰。胡尼牙羅等擊敗之。又有僞王都督船百餘隻拒敵。胡尼牙羅和等將八固山船隻齊進。仍擊敗之。僞南安王劉文秀。僞鄂國公馬進忠。僞武陵侯楊國棟。僞安化伯毛宗文等。率船千餘隻。自江順流而下。至常德府。陳泰遣甲喇章京蘓拜。希福等。率每固山下擺牙喇十名。以船迎擊。敗之。僞左將軍盧明臣。船百餘隻。擺列江中拒敵。陳泰遣蘓章京蘓克薩哈。伏兵邀擊。大敗其衆。甲喇章京蘓拜。希福等。亦率擺牙喇。以船迎擊之。僞滿總兵陳總兵李總兵等。復率兵二千。乘船七十隻。於德山下擺列拒敵。陳泰遣甲喇章京穆成格。巴克善等。率八固山下兵。破之。穆成格。巴克善等。進至龍陽縣。滿總兵盧總兵。率兵二千餘。犯我看守水路兵。放火烧船。適穆成格。巴克善等兵至。即進擊敵。大敗其衆。是役也。僞將軍盧明臣赴水死。僞侯馮雙禮被重創。獲僞印勅。招撫官五十一員。兵三千餘名。文秀遁走貴州。十二年。陳泰卒於軍。十三年正月。從征大臣回京。

世祖章皇帝曰。大將軍固山額真陳泰。爲朕効力。中道身亡。朕甚慟悼。諭畢。揮淚不止。因勞諸臣以酒。

世祖復念大將軍功。召學士麻勒吉等。謂曰。若大將軍班師回京。朕將躬酌慰勞之。不幸中道棄捐。不復相見。爾等以此一觴。奠大將軍靈次。少抒朕追悼之懷。二月。

遣官致祭。賜謚忠襄。加世職爲一等精奇尼哈番。又一拖沙喇哈番。子尼滿襲世職。旋卒。無嗣。以第五弟喇哈達之子白啟爲後。襲世職。累任散秩大臣。

喇哈達。車爾格第五子。順治二年。授爲三等侍衛。七年。襲其兄法古達三等阿達哈哈番世職。八年。授二等侍衛。十年。陞授一等侍衛。十七年。任督捕侍郎。十八年。陞工部尚書。授議政大臣。康熙三年。任鑲黃旗蒙古都統。八年。調鑲黃旗滿洲都統。以功加世職爲

一等阿達哈哈番。十三年三月。逆藩耿精忠反。四月。授鎮東將軍。率滿洲蒙古。每佐領驍騎一名。及所調喀爾沁。土默特。兵二千。駐防兗州。以副都統伯穆赫林。甘度海。叅贊軍務。時平南王尚可喜。疏請調發官兵。征勦逆賊。及長江宜設舟師備禦。喇哈達奉

命。移師於山東江南河南要地駐防。六月。奉

聖祖仁皇帝諭曰。鎮守杭州將軍圖喇。因病罷任。今浙江當多事之秋。杭州諸處。殊爲要地。以爾素有才能。遣往暫理杭州將軍事務。爾抵杭州。可與副都統馬哈達。雅塔理。侍郎達都等。會同商酌。務期固守封疆。愛養將士。收拾軍民之心。以副朕委任之意。比至任。即遣副都統拉哈。率兵征

台州等處斬賊首楊路。生擒李猷等五人。遂復諸暨縣。七月。疏報耿逆僞總兵閆標等。率賊萬餘。自溫州處州來犯金華。遣副都統鄂申巴圖魯率兵迎戰。大敗之。斬賊七千餘級。斬僞官以百計。生擒總兵官閆標等官一百七十二員。斬之。下部議叙。又親率兵進勦逆賊於紹興金華嵎縣新昌遂安等處。賊衆悉敗。所獲劄付軍器甚多。遂克復諸縣。又遣原任提督王景公率水師征寧波。至夏門。有賊船百餘隻來拒。以紅衣礮擊壞賊船五隻。斬賊二百餘。獲賊大船一隻。船上賊悉殲之。大松洋有賊大船二隻。擊敗之。獲其船。盡殲其衆。又遣副將達殷等率兵取金華之湯溪縣林背等處。一日間。連取賊十一要路關口。焚賊木城柵。斬賊首唐義沈親。並斬賊兵一千一百餘人。生擒四十六人。賊衆被傷死者無數。獲劄付七張。牌票三張。纛幟火礮鳥鎗弓箭等軍器甚多。十四年三月。奉

旨赴奉命大將軍康親王傑書軍前贊畫。閏五月。耿逆賊兵三路侵犯處州。喇哈達自率大兵進勦於處州府所屬十八都石塘宗洋石佛嶺等處。遇耿逆僞總兵陳德功。叅將黨色。張文定等。賊萬餘。擊敗之。復松陽縣。又同平南將軍賴塔遣正白旗副前鋒叅領拜思虎朗等率兵圍衢州府所屬南塘萬清二村。併前嶺等

處賊寨。斬賊七百餘人。生擒六十四人。又遣叅將裴天祿。原任知縣李景邦等。率兵往勦武義宣平二縣。擊賊首唐天喜等。十六戰皆捷。斬賊一千五百餘人。生擒二百七十人。降偽副將唐天喜等。大小官員一百六十三名。兵萬餘。遂復武義宣平二縣。所獲火礮鳥鎗。盈甲軍器無算。遂率大兵前進。遇海賊鄭錦。所遣偽總督許耀。領兵三萬餘。來犯福州府。至烏龍江前。小門山。真鳳山。列十四營。喇哈達統兵破之。追擊四十餘里。斬偽大小官。及生擒者。三十四員。斬賊兵三百一十三人。獲偽印七顆。劄付四張。火礮鳥鎗軍器無數。十五年十二月。奉

旨授寧海將軍職。自率兵攻興化府。遇偽總督興明伯趙得勝。偽虎威將軍何祐。偽提督馬成龍。領兵四萬餘。立二十六營。先以兵萬餘來拒。喇哈達會同平南將軍賴塔。督兵擊敗之。追至賊大營。指揮將士奮力進戰。連破賊二十六營。斬賊甚衆。並斬其偽總督趙得勝等。生擒總兵等官。所獲偽印劄付軍器甚多。遂復興化府。偽總兵郭維藩。以仙遊縣降。偽總督佟印。秦俊。偽左虎威將軍何祐。右虎威將軍許耀。吳素等。自興化敗竄至泉州。復聚三萬餘賊。據城固守。海賊鄭錦。又以我原任提督王景公。爲偽總督。與兵三千。來助守泉州。立二營於城外。喇哈達親率官兵。於五鼓時。

進擊圍其城。至天明。揮勇士梯城而入。遂克之。城中賊潰遁。發兵追擊。遇僞將軍何祐。率五千餘賊拒戰。擊敗之。追至江邊。截斬甚衆。賊下海逃竄。復追擊三十餘里。遇降賊提督王景公。率五千兵拒戰。擊敗之。又僞提督吳素。以兵三千。於江岸拒戰。亦擊敗之。素投江死。斬賊甚衆。追殺三十餘里。又遇賊兵五千餘。於漳州大路拒戰。復擊敗之。是日五敗賊兵。斬賊帥僞將軍許耀。總兵官六員。副將三十七員。斬賊兵三萬餘。招安五縣。遂復泉州府。喇哈達親入府。安輯軍民。漳州海澄委署總兵官沈壽方。知府程夢鑑等。報賊首鄭錦。自興化泉州敗後。喪志。舍漳州海澄逃匿。即親率大兵。往漳州府。以海澄尤屬緊要。令提督段應舉。前往鎮守。自率兵追勦。途中招降僞建威將軍一員。僞大駕都督二員。總兵官七員。副總兵官三員。副將四十三員。參將以下等官。三百五十六員。兵四千一百七十名。民十六萬六千四百。獲糧二千石。紅衣礮軍器無數。恢復海澄縣。賊氛爲之一靖。十七年四月。聞龍溪縣所屬半山。有賊二千。即遣鑲黃旗前鋒參領佟納。一等候馬三奇。率兵勦之。僞副將黃邦漢等。皆納降。賊兵復犯漳州。督師往剿。賊首劉國軒等。率十三鎮之兵。約三萬餘。立營拒戰。遣副都統胡圖等。率官兵擊敗之。焚燬賊八營。斬首千餘。追至江

岸。賊復整兵拒戰。斬首四百餘。敗之。馬鞍山。有賊三萬餘拒戰。敗之。斬首六百餘。多獲軍器等物。又遣副都統胡圖。率兵征萬人洞等處。聞有賊衆。取我祖山頭營。即令胡圖歛兵以待。自率兵至千石山。殺入。敗賊首劉國軒。斬其兵萬餘。又遣胡圖。率兵勦段山寨賊營。賊率三十餘船。於水路拒戰。奮擊敗之。沉賊船二隻。斬首六十餘。又遣胡圖。勦紅橋寨。後葛布山。有海賊鄭錦。僞總兵吳謙。率兵千餘。助紅橋寨賊拒戰。敗之。斬首二百餘。以雲梯克紅橋寨。又自率兵進勦漳平。一面遣官兵造雲梯。一面遣書招安僞總兵官徐彪。副將陳文山等。遂率僞官二十七員。獻其僞印劄付。並兵四百五十餘人。以降。遂復漳平。又親率兵攻南安縣。路遇侍讀學士李光地。報賊聞大兵至。棄城逃遁。即至南安縣。安撫百姓。向泉州府進發。有南安縣知縣鄭天倫。報賊楊庭寨等。於十六渡等處。不時搶奪。即遣泉州府副將等。率兵招安。賊陸續皆降。又遣副將周果等。招降僞遊擊莊質。並僞官三十員。兵一百六十餘人。有僞總兵都督林盛。以兵四千。固守董石。遣副都統鄂申。巴圖魯。率兵攻取之。生擒僞總兵陳森等官一百六十三員。董石附近石境賊震懼。棄營而逃。又大定小定等處有賊。遣副都統鄂申。巴圖魯。率兵勦之。敗僞將軍張志。追殺至中寨。奪其

行慶錄 卷七 三
寨門賊由大定敗走小定。又擊敗之。出示招降。於守
虎頭寨。偽叅將班楊等及軍。盡受招安。率兵進勦高
溪。兵未至。賊懼先逃。進攻廈門。分遣我漳州兵兩路
夾攻。賊不能支。亦逃去。奈蘆等處。偽總兵官吳國俊
等。率軍民獻城以降。金門賊衆。聞廈門已破。盡行歸
順。喇哈達。自康熙十三年。率兵進勦。由杭州至福建
等處。共恢復府州縣城三十餘處。生擒及招降。偽提
督總兵以下等官。八百四十餘員。兵一萬五千一百
餘名。斬首五萬四千七百五十餘級。所獲軍器無數。
海賊再入犯。復平定福建。得漳州府。海澄等十縣。偽
官四百三員。兵四千一百七十名。共招安民十六萬
六千四百名。獲糧二千石。捷音

奏

聞。奉

旨覽卿所奏。勦撫並施。所向皆捷。誅逐海寇。重複福建全省。
安撫黎庶。建立偉績。深屬可嘉。其有功官軍。議叙奏聞。著
兵部知道。康熙二十年。兵部補議軍前違悞事宜。以革職
奉

特旨著照常以都統留任。二十四年九月。引年乞休。奉

旨准原品休致。四十二年七月卒。年七十七歲。

賜祭並脩墓銀五百兩。喇哈達第七弟巴喀。初任二等待衛。
兼護軍叅領。順治十二年。委署護軍統領。領兵駐防

湖廣尋補授副都統。率師攻取郴州。十四年。從征雲南。擊偽晉王李定國。攻取磨盤山。與前鋒統領博爾黑圖居頭隊。左膊及足。俱受箭傷。力戰。竟破賊兵。康熙十三年。逆藩吳三桂反。巴喀與都統席卜臣同領兵駐防西安。旋有

旨。每佐領下。派騎兵。往助順承郡王勒爾錦進勦。巴喀與馬比至湖廣。順承郡王令守襄陽府。十四年五月。吳三桂遣偽將軍王惠。張宜臣。來取南漳縣。巴喀擊敗之。六月。賊首楊來嘉。同王惠。張宜臣。又來取南漳縣。復擊破之。十五年五月。從貝勒察尼。進攻太平街。與賊對壘。巴喀分二隊以進。見賊營內外。俱有準備。遂同署護軍統領查庫等。乘船擊賊營門。射倒賊將二人。追殺里許。旋縱火焚賊營。大敗之。師旋。緣事革職。謨海。弘毅公額宜都巴圖魯第七子。早歲從

太祖高皇帝出征。屢立戰功。仕至固山額真。後出征陣亡。又謨海第四兄韓代。第五兄阿達海。及阿達海之子阿哈尼堪。並以從征歿於陣。

圖爾格。額宜都巴圖魯第八子也。幼從

太祖高皇帝征討。積功授世職。至一等叅將。

太宗文皇帝即位。八旗各設二大臣。備屯戍。決訟獄。號十六大臣。以圖爾格任鑲白旗。旋擢固山額真。又追叙其父勲。授三等總兵官世職。天聰三年。從

太宗征明。攻遵化。率本旗兵力戰克之。四年正月。大兵還。以灤州係邊地。令同那木泰。及文臣庫爾纏榜式等。留守。明兵取灤州。解固山額真任。併削世職。五年。從征錦州。焚明兵糧餉。率擺牙喇兵。駐守錦州松山。夜值。明兵二十騎。自錦州趨松山。悉擒斬之。又我兵追敵偵騎。有星內墮馬。敵人將加害。圖爾格。率三十人直前馳擊。翼之以出。五月。明人將城大凌河。同那木泰。率兵一千往探。大俘獲而還。於是復補用爲吏部承政。七月。圍大凌河城。城內兵突出。攻我所得之臺。同和碩圖葉臣等。夾擊敗之。追殺至城濠。乃還。十月。同那木泰。率兵往畧錦州松山。擒守備一員。兵十六名。併獲駝馬以獻。八年三月。率左翼兵。從錦州南縱畧。俘獲四十有二。斬十六人。五月。

太宗將出兵。收察哈爾遺民。併入明邊。畧大同。命圖爾格。與

梅勒章京勞薩等。率擺牙喇兵。渡遼河。沿張古臺河。駐劄。保守外藩蒙古。兼扼敵兵。九年。隨墨爾根代青。貝勒多爾袞等。統精兵一萬。往收察哈爾林丹汗子額哲。時爲左翼兵主。既服額哲。遂畧山西一路。自平魯衛入。毀寧武關。畧代州。乘勝至忻口。明兵七百來探。追擊至崞縣。盡殲其衆。我兵出邊。平魯衛兵五百來追。迎擊敗之。大同步兵三千踵至。伏兵還擊。追北至城下。斬殺無算。十年二月。叙功。復授一等梅勒章

京世職。仍任固山額真。崇德元年。隨多羅武英郡王阿濟格。證明。攻昌平州。乘隙先登。克其城。又與薩穆什哈攻雄縣。仍先登克之。三年九月。隨和碩睿親王多爾袞。證明。擊破太監馮永盛。總兵侯世祿兵。敵步騎數千。據董家口。及青山關。扼險迎拒。圖爾格。同固山額真。拜尹圖。擊破之。奪關下四城。五年。圖錦州。我兵取其城外之禾。敵師來爭。圖爾格奮擊敗之。追殺至城下。又率本旗兵。擊破松山杏山步騎。又同固山額真。葉克書。率兵三百。伏錦州西南之烏忻河口。敵覺。遣千餘衆來襲。收兵還戰。葉克書以馬被箭躓。圖爾格射却敵。援之出。往來衝突。凡六敗敵師。身被二十三箭。馬傷十九處。尚殿後力戰。悉保所俘而還。由是進秩三等昂邦章京。尋擢內大臣。六年八月。

太宗親統大師。圍松山城。城內兵竄赴塔山。圖爾格邀擊之。斬馘甚衆。明總兵官曹變蛟。撤乳峯山兵。棄寨夜遁。衝鑲黃正黃兩旗汛地。俱爲我兵擊却。其半突犯

御營。時守

御營右翼大臣。及侍衛等。俱未至。軍中大驚。圖爾格發矢連殪二人。復併力射退敵軍。七年十月。偕多羅饒餘貝勒阿敏巴泰。證明。由北京。至山東。破敵三十九次。下九十四城。殺魯王。及樂陵陽信東原安邱滋陽諸王。戮明宗室近千人。俘獲人三十六萬九千有奇。牲畜

五十五萬有奇。金銀皮幣珍物無算。八年十月。錄勲進三等公。圖爾格忠勇有父風。才畧過人。

太宗屢加擢用。寄以文武重任。遇事畢慮殫心。勤勞勿懈。効力行間。則奮勇血戰。深入敵境。拔城最多。俘獲甚衆。所建勲伐。稱偉異焉。順治二年二月卒。年五十。

世祖章皇帝嘉其績。九年。追謚忠義公。配享

太廟。復建碑以旌之。康熙三十七年。

聖祖仁皇帝謁

陵至盛京。遣皇子奠其墓。圖爾格子二人。長吳爾格。崇德二年。從征皮島。率舟師渡海先入。後無應援。遂力戰而亡。尋以皮島可比大城議。又以吳爾格係大臣子。恤

贈牛录章京世職。次子科布梭。初任三等昂邦章京世職。從征土謝圖汗。及大同叛鎮姜瓖。俱有功。後緣事革職。順治八年。復襲其父三等公。九年。遇

恩詔。進至二等公。復坐事奪爵。以圖爾格第十六弟遏必隆承襲。

伊爾登。弘毅公額宜都巴圖魯第十子也。幼時。

太祖高皇帝撫之宮中。及長爲侍衛。屢隨征討。征烏喇時。身被挺鎗矢傷各一。天命元年九月。八旗初設。十六扎爾固齊。備屯戍。決訟讞。每旗二員。以伊爾登管鑲白旗。未幾。駐防南口。於鄭子套。獲漢人船四隻。生擒七人。斬百餘人。五年。陞任鑲白旗固山額真。六年十月。

行慶錄 卷七
捕獲亡者三十三人。又招降敵兵一百二十三人。並治城有功。議叙頭等。

賜蟒衣一件。八年。以從征軍功。授世職爲遊擊。又以審鞫圖沙杜賴罪。明允。加世職爲三等副將。又同楞額禮戴音布。於達岱蘓巴爾漢。擊敗敵軍。天聰三年。從征明。進關時。同貝勒率護軍敗敵。斬其將。又敗明經畧袁崇煥兵。

太宗文皇帝嘉其功。加世職爲一等副將。是年。又同貝勒阿濟格。固山額真阿山。率兵由巴顏朱爾格。入龍門。合兵於宣府。攻大同城。十年。以罪罷職。並革去一等梅勒章京世職。崇德三年。復任纛章京。四年。任內大臣。

兼議政大臣。從大兵。征明都城。率兵畧地。遇敵兵千人。率三十人擊敗之。獲馬三十匹。哨兵報明總兵官祖大壽。及高太監。以兵二千來犯我軍。乃以阿里哈超哈設伏。率四十人。往誘敵軍。直至我伏兵處。逆擊敗之。六年。同鄭親王濟爾哈朗。率兵圍錦州。明經畧洪承疇。以兵十三萬來援。濟爾哈朗。誤調右翼兵。據山以保。兩紅旗。與鑲藍旗兵。又皆失機。阿里哈超哈葉臣。皆歛兵不進。獨四旗擺牙喇兵。蒙古敖汗兵。與伊爾登所領侍衛等獨戰。伊爾登身入敵圍。奮力以戰。身被三傷。所乘

御廐馬。中十八傷死。又換馬入敵。馬中八傷死。又換馬。馬又

行慶錄 卷七
中五傷死。凡四敗敵軍。

太宗嘉其勇。復給與三等梅勒章京世職。銀四百兩。又同超等公塔瞻。率八旗甲喇章京各一員。每旗精兵五十名。於高橋設伏。方出營。即遇明杏山馬步兵千餘。爲我噶布什賢兵擊敗。追殺。即同塔瞻。率兵接戰。將明馬兵八十。步兵六百。盡斬之。賞銀二百兩。順治元年。定鼎燕京。論諸將功。加伊爾登世職。爲一等梅勒章京。七年。九年。三次。

恩詔。加至二等伯。世襲罔替。十三年。以年老乞休。原官致仕。世祖章皇帝特諭伊爾登。係効力老臣。若由太和門行走。路途遙遠。令由上駟院行走。每至必奏聞。朕萬幾之暇。即行召見。令上駟院大人。傳知茶飯房。給與茶飯。著上駟院大人。費揚古塔達等。記於檔案。又圖其像二。一貯之內庫。一與其家。康熙二年。以疾卒。

詔贈卹如典禮。遣內大臣侍衛等。賜茶奠酒。發引日。遣諸王。及三旗大人。往送。謚忠直。遣大臣致祭三次。六年。建碑墓道。以旌其功。三十七年。

聖祖仁皇帝謁

陵至盛京。特遣大臣。致奠墓次。

教德。弘毅公額宜都巴圖魯第十一子。幼隨

太祖高皇帝。効力戎行。天命十年。授爲備禦。管理牛录事。太宗文皇帝時。授甲喇章京。旋遷戶部叅政。崇德元年。從大

兵平定朝鮮。至套山村。擊敗朝鮮兵。五年。從征明。圍錦州。同巴山。哈木。敗明松山兵。順治元年。從睿王入山海關。擊敗流賊。追至慶都縣。又敗之。以功授牛录章京。世職。七年。九年。遇三次。

恩詔。加至二等阿達哈哈番。

瓦岱。戶部叅政。教德第三子也。

世祖章皇帝時。任侍衛。順治十五年。以署護軍叅領。從征雲南。康熙三年。大兵征湖廣。茅麓山流寇餘黨。瓦岱以護軍叅領。署夸蘭。大從征。並有功。十三年。從定遠平寇。大將軍。和碩安親王岳樂。往討逆藩吳三桂。耿進忠。以護軍叅領。署護軍統領。十四年三月。至江西。與

耿逆兵。戰於撫州府鍾家嶺。面頰被重傷。耿逆賊兵。乘夜復來犯。瓦岱居頭隊。率本翼兵力戰。敗之。偽都督易天錫。偽定北將軍張三。偽總兵官米毛柱等。領衆分三路。來援撫州。瓦岱復居頭隊。敗之。賊衆棄營逃。偽總兵官吳一典等。領衆一萬五千餘人。於瑞州地方拒戰。瓦岱居二隊。率本翼兵進擊。賊渠偽左總兵官孫國棟。領衆二萬人。列陣於瑞州府北山。瓦岱仍以第二隊進擊。並敗之。四月。從安親王岳樂。攻東鄉縣。降偽副將林徵。偽中軍遊擊蔡隆。偽都司僉書陳逢威等。偽官五十六人。十一營士卒。一萬一千人。五月。耿逆偽兵部侍郎邵連登。偽都督吳雲。領衆八

萬人水陸並進。立三十一營。列陣於建昌府長興地方。瓦岱仍居頭隊。從定南將軍希爾根進擊。敗之。是日凡五戰。及攻賊諸營。皆居頭隊。至新城縣。立雲梯攻城。仍居頭隊。攻克其城。十五年二月。僞將軍夏國相李良棟等。領衆一萬三千。據萍鄉縣來龍山。高處結寨。列陣以拒。瓦岱隨定遠平寇大將軍安親王岳樂進勦。仍居頭隊。率本翼兵。擊敗其衆。十一月。至湖廣長沙府。吳逆賊衆。列陣於城外南橋以拒。瓦岱居兩脇。率本翼兵。奮擊進戰。逼賊抵山崖。遇大雨乃還。被傷一處。僞總兵官高易升。據齊家峒。瓦岱以頭隊率兵敗之。遇僞總兵官朱永生等衆千餘。仍居頭隊。進擊敗之。十八年八月。隨安親王岳樂。自寶慶進。吳逆僞帥吳國貴。遣僞總兵官。領衆千餘。據紫陽河。對岸立營。奮擊敗之。旋擊賊於武岡州之雙井舖。鏖戰三日夜。瓦岱扞衛火礮。擊敗賊衆。又追擊雙井舖潰遁賊衆。至穆國橋地方。並居頭隊。吳逆僞帥吳國貴。中礮死。遂復武岡州城。十九年。旋師回京。共經二十九戰。吏兵二部議功。授拖沙喇哈番。由護軍叅領。陞護軍統領。旋遷江寧將軍。

聖祖仁皇帝南巡時。以其居官清廉。

賜孔雀翎。併銀一千兩。二十四年。由江寧將軍。陞都統。任議政大臣。二十七年。湖廣裁革兵丁。夏逢龍等。聚衆據

武昌漢陽等處以叛。

聖祖特授瓦岱爲揚威將軍往勦。以都統侯巴渾代江寧將軍博濟叅贊。馳驛至江寧。率駐防兵趨湖廣。甫至黃州。僞總兵官趙得。獻府城以降。僞總兵官胡約謙等。獻武昌漢陽二府城以降。黃州生員。捕得賊渠夏逢龍以獻。誅之。併誅其黨胡約謙等八人。安撫地方。回京。三十年。

聖祖復命爲安北將軍。往追噶爾丹。至圖拉地方。賊遁無踪。降克魯倫河喀爾喀西穆圖哈談巴圖魯那穆占託準等。回京後。緣事革職。

超哈爾。弘毅公額宜都巴圖魯第十三子。少隨

太祖高皇帝征討。至天命六年。以父功。兼本身勞績。授備禦。免死罪一次。兼管牛录章京。天聰八年。授牛录章京。世職九年。同諾海鄂莫克圖等八大臣。率每牛录擺牙喇一名。往畧明長城喜峯潘家董家等口。十一月。師旋。擊明沿邊戍卒。斬首百餘人。獲馬五匹。生擒一人。陞爲燾章京。崇德三年九月。從征明北京。未入關時。遇明哨兵。追擊至關。生擒蒙古二人。獲馬四匹。至北京城北。奪取敵人紅衣礮。遇敵兵百餘人。率擺牙喇擊敗之。至蘆溝橋。遇敵步兵。仍擊敗之。授爲議政大臣。

太宗文皇帝特諭云。今特簡用爾爲議政大臣者。因爾一心

爲主。盡力効忠故耳。凡國家要務。必抒誠辦理。是年。從岳託貝勒征明。過北京。至山東。遇馮太監兵。擊敗之。攻取任邱縣。毀其城。取之。大兵至趙北口河涯。會河間府明步兵千餘。壞其橋。我兵不得渡。隨率兵自河西。乘馬襲敵後。擊敗之。又遇郝總兵所領兵。仍擊敗之。大兵出關時。殿後。至太平寨。指揮馬步兵。大敗敵人。

捷音

上聞。以燾章京。兼禮部叅政。五年。轉兵部叅政。七年。從圍錦州。遇城內兵出。戰於郭內。首先奮擊。遂歿於陣。年四十一歲。

太宗聞之。甚傷悼。諭曰。朕本欲用超哈爾爲一等大臣。不意今已戰亡。遣大臣迎其靈櫬進城。加世職爲二等甲喇章京。令其長子格黑里承襲。復

賜葬銀五百兩。遣官讀文致祭。順治十二年十月。

世祖章皇帝。念超哈爾。忠直贊勳。勤勞王事。歿於軍旅。

特加恩卹。謚爲果壯。追贈一品。勒碑墓前。以昭殊勳焉。格黑里。襲父世職。加至一等。次子額黑里。以順治三年。襲兄格黑里一等甲喇章京。六年。從征湖廣。擊荊州府流賊一隻虎。敗之。復自荊州府。追僞郭侯兵。同博爾惠。擊敗其衆。七年。九年。三遇

恩詔。加世職爲二等阿思哈尼哈番。十一年。從征福建海寇。僞賀總兵。率賊千餘。折橋立陣拒敵。額黑里。同固山

額真金礪等。指揮官兵擊敗之。又海岸有賊三千餘。復擊敗之。用紅衣礪攻海澄縣東土城牆。賊首鄭成功率十萬餘賊來奪我礪。同金礪等。指揮官兵連擊却之。招撫二縣。一百五十三寨。二總兵。一副將。賊兵七千餘。十二年。叙功。加世職爲一等阿思哈尼哈番。是年。任兵部侍郎。十七年。降調。復累遷至工部尚書。康熙十年。四月卒。子英素襲職。減去

恩詔所加。襲三等阿思哈尼哈番。二十九年。從大兵征厄魯特。噶爾丹由西路進兵。奮勇擊寇。以功加一拖沙喇哈番。遂授爲二等阿思哈尼哈番。仕至護軍叅領。郎保。英素之孫。康熙三十六年。英素病故。削去

恩詔所加。郎保因襲三等阿思哈尼哈番。後任蘓喇章京。雍正七年。隨靖邊大將軍公傅爾丹。由北路進勦準噶爾。九年六月。與賊遇於河通胡爾漢諾爾地方。郎保力戰陣亡。

賜祭葬如典禮。立碑墓道。贈拖沙喇哈番。

索渾。弘毅公額宜都第十五子。初任噶布什賢章京。以從征察哈爾。松山。錦州等處軍功。授牛录章京。世職。官至議政大臣。

遏必隆。弘毅公額宜都第十六子。和碩公主所出也。天聰六年。襲父一等總兵官世職。任頭等侍衛。緣事革去世職。崇德六年。以衣都額真。從

太宗文皇帝征明。至松山。明經畧洪承疇。統兵十三萬來援。夜犯。

御營。遏必隆守後營門壘。率家人力射退敵。次日驗箭。遏必隆射殺十餘人。

太宗深加褒獎。謂巴圖魯之子。仍巴圖魯也。

賜盛甲馬匹。後復緣事革職。八年。以阿里哈超哈從征明。至山東。攻夏津縣。以第三人登城。克之。叙功。授牛录章京世職。順治二年十一月。從貝勒勒克德渾。征湖廣。攻鐵門。先衆力戰。取其門。叙功爲頭等。授二等甲喇章京世職。八年。襲兄圖爾格二等公。兼本身世職。陞爲一等公。十四年。擢爲管鑾儀衛內大臣。旋加少保。

兼太子太保。至十八年。受

顧命。與蘓克薩哈。索尼。鰲拜。同爲輔政大臣。康熙六年。加太師。戴雙眼翎。

特賜一等公爵。世襲罔替。將本身原襲一等公。與子法喀承襲。七年。因病奏請罷輔政。

聖祖仁皇帝。不允所請。八年。復奏請。始罷輔政。九年五月。緣鰲拜亂政。緘默不言。議處甚重。

聖祖念其無結黨之事。止革去太師銜。並將後賜之一等公革去。尋奉

旨復賜一等公品級。十二年十二月。以疾卒。當疾篤時。

聖祖躬臨慰問。又時遣內侍視問。及卒。遣內大臣侍衛等。致

行慶錄 卷七 三六
奠茶酒。賜鞍馬。及全葬銀。發引之日。遣大臣侍衛等
往送。追謚恪僖。十四年五月。奉

勅立碑墓道。稱其賦性敬慎。制行端方。襲顯爵於髫年。膺禁
近之職守。懋誠報國。常存匪懈之心。寅亮爲懷。允勵靖共
之節。克襄王事。著有勤勞云。十六年冬。

聖祖念其爲

孝昭皇后之父。

特旨令其家立廟祀之。十七年十二月。廟成。

聖祖御製碑文。賜之云。孝昭皇后。壺德攸宣。倫情肫篤。念父
母鞠育之勤。思祠宇春秋之祀。朕嘉其意。遣官督理。後二
月。皇后已崩。十七年十二月。工作告成。因諭內閣。詳考明

代實錄。允符典例。特賜碑文。勒諸貞石。粵稽往代。臨御萬
邦。必敦九族。宮闈化洽。內輔維賢。眷祐之隆。宜崇曠典。以
篤椒親。道至備也。孝昭皇后。仁孝性成。溫恭德著。久存此
岵之思。每深霜露之感。爾一等公。過必隆。同妻縣主。敬慎
齊家。洽謙冲之令望。肅雍秉訓。誕淑慎之坤儀。是當錫以
丹堊。享以蘋蘩。爰命冬官。董其興作。事方行乎二月。哀忽
動於六宮。未遂之志。朕甚悼焉。念爾勲戚大臣。兼核歷朝
典則。落成之日。用錫豐碑。昭國家不忘故舊之恩。示皇后
永懷顧復之念。光流泉壤。堪爲戚屬之羽儀。名列丹青。不
愧綸言之獎賚。凡爾子孫。克保無斁。欽哉。四十四年。

聖祖復御書策名金石匾額。賜其家廟。以光寵之。子五人。音

德有傳。見謚法名臣。

音德。滿洲鑲黃旗人。輔政大臣恪僖公過必隆第四子也。康熙二十三年。管佐領事。二十四年。授三等侍衛。以善角觝多力。兼布庫長。扈從勤謹。

聖祖仁皇帝嘉之。賜蟒袍駟馬。二十九年。從

聖祖征噶爾丹。由中路進兵二次。三十八年。陞原封敦郡王。允祇長史。四十八年。以疾乞休。奉

旨給假休養。五十年。復以疾乞休。

詔從所請。五十二年。

特恩追授伊祖弘毅公額宜都巴圖魯。一等精奇尼哈番。以音德襲焉。六十一年十一月。

世宗憲皇帝御極。擢爲散秩大臣。署鑲白旗護軍統領。十二月。補正藍旗滿洲都統。雍正元年正月。兼管正藍旗滿洲蒙古漢軍三旗都統印務。三月。疾復作。

特遣御醫就治。八月。病愈謝

恩。奉

溫旨慰諭。賜以

聖祖仁皇帝御扇二柄。及孔雀翎涼帽。十月。賜御書高門令望匾額。平安丸藥。許乘馬出入

紫禁城。二年二月。管長鎗營事。九月。與同事大臣奏事。

世宗特諭。爾久病方愈。不宜過勞。且莫行走。或溫泉。或屯中。加意調養。賞銀一千兩。十月。其弟阿靈阿之子阿爾松阿

有罪以其所襲二等公爵。予音德襲之。擢領侍衛內大臣。三年二月。奏請將原襲精奇尼哈番。轉與子弟承襲。奉

旨以伊伯父之孫豐阿達襲。九月。擢議政大臣。五年正月。復以疾奏請調養。四月。

特遣內大臣佛倫傳

諭爾當放開一切。專心調養。倘以職任重大。時切於懷。病焉得好。爾諸子中。無問其材識。但擬誠實者一人引見。即將長子策楞。次子訥親。四子愛必達具奏。奉

旨公爵與次子訥親承襲。授散秩大臣。八月。病稍愈。謝恩。併乞休。

命以原品致仕。十月。患頭癱。求醫。奉

旨命太醫用心診治。遣其子訥親侍疾。音德族孫占布。任

乾清門侍衛。

世宗召諭曰。爾祖音德。今已病篤。果其不測。朕未必得聞。何以加恩老臣。特賜陀羅尼被。與西番經字緞。爾暫收藏。俟臨時用為殮具。切莫令音德知。若音德有何奏章。仍令奏聞。是月病卒。

賜內庫銀三千兩。以治其喪。

予祭葬如典禮。六年。追謚愨敬。建碑墓道。碑文稱其賦性端凝。秉心淳實。膺承家之茅土。兼統戎行。領扈蹕之班聯。仍參密議。久經歲序。備見朴誠。洊歷階資。彌彰恭謹云。子訥

親襲公爵。現任領侍衛內大臣。兵部尚書。長子策楞。
現任正藍旗滿洲都統。

